

## Є песень вастрожніка.

Ліпы старыя шумяць за сьцяною,

Жалосна, глуха шумяць;

Нудна ківаюць яны галавою,

Нудна галіны скрыпяць.

Пышны убор іх—лісты—пазры-  
ваны,

Віхр іх развееў, разнёс;

Белым марозам галіны затканы,

Сьнег іх глыбока занёс.

Плачуць безлістыя ліпы старыя,

Плачуць на долю сваю:

„Пышна расьлі мы, цьвялі, ма-  
ладзе,

Добра было у гаю!

Вольныя птушкі вакол шчабе-  
талі,

Божныя пчолкі гулі;

Вязы таўстыя ад буры хавалі,

Дубы нам сеткі плялі.

Белыя хмаркі па небе гулялі,

Беглі ў няведамы край;

Частыя росы, як срэбра, бліш-  
чалі,

Гоманам поўніўся гай...

Нас перанеслі на глебу чужую,

Сьвету, прастору німа;

Ўсе нас забылі, ніхто нас ня чуе,

Чуе нас толькі турма!

Там бы хацелась расьці, краса-  
вацца,

Дол дзе капае ральнік,

Родную песню дзе ціха сьпевае

Сын Беларусі—мужык!...”

Якуб Қолас.

## З усіх старон.

Пецярбург. — Арашні Лопухіна

18 январа па пастанавленьні су-  
дзёбнага сьмедавацеля паліцыя  
арэштавала даўнейшага дырэкта-  
ра дэпартамэнта паліцыі А. А. Ло-  
пухіна. Пасьля арэшту, Лопухіна

адвязьлі ў турму. Вінавацяць Ло-  
пухіна ў тым, што ён данёс партыі  
соцыялістоў-рэволюцонароў аб  
штучках вядомага ў Расеі закут-  
ніка (сышчыка) Азэва. Гэты Азэв  
быў на службе ў паліцыі і ў тым  
самым часе ўкруціўся ў партыю  
„Соцыялістоў-Рэволюцонароў“. Ён  
выдаваў сябе за шчырага рэво-  
люцонера і ў кароткім часе зда-  
быў пошлук памеж членаў партыі.  
Кажуць, што Азэв сам арганіза-  
ваў розныя „пакушэньня“, кіра-  
ваў імі і пасьля данасіў аб гэтым  
паліцыі. Партыя, дазнаўшыся аб  
гэтых штучках яго, як кажуць,  
ад Лопухіна, пастанавіла звясці  
Азэва са сьвету, але ён уцёк. Ло-  
пухін—важны чыноўнік. Ён пры-  
ходзіцца краўнім Столыпіна, жон-  
ка яго—сестра родная даўнейша-  
го таварыша міністра ўнутраных  
дзел, князя Урусова.

„Р.“

— 20 январа Сэнат пачаў разбі-  
раць дзела барона Фрэдэрыкса,  
быўшага губэрнатара Ніжэгарод-  
скай губэрні. Вінавацяць яго ў  
тым, што у галодны год, калі  
правіцельства дало яму грошы на  
дастаўку хлеба ў галодныя вёскі,  
ён паручыў гэта дзела Лідвалю  
на варунках дужа нявыгадных  
для казны і мужыкоў. За тое-ж  
палучыў ён ад Лідваля адзін раз  
500 рублёў, а другі раз 10 тысяч  
рублёў.

„Р.“

Кіеў. С кіеўскай духоўнай  
сэмінарыі выдалілі 37 вучнёў—за  
„неблагодзеньнае“. Кажуць, што  
аткрылася іхняя перапіска з вуч-  
нямі другіх сэмінарыяў, у якой ві-  
даць, што яны ўсе стараліся пе-  
рад Гасударств. Думаі, каб тая  
вярнула адабранае недаўна ад сэмі-  
нарыстаў права паступленьня ў  
вузівэрсытэты. („О. Н.“)

ніць пра вучылішча, (бо яму будзе лёгата). Ну добра, здалі ў салдаты! атслужыў службу, там і астаўся! Пабыў год, другі, ці болей, — чуе бацька, што сын ужо у начальнікі нейкіе папаў; не гэткім як стражнік, не гэткім як прыстаў, але неякім там над усімі старшым... Сперша быў пры конях у палацы, а цяпер вун куды папаў — у начальнікі.

Але якая-ж з гэтага карысць бацьку?

Такі сын — начальнік — сароміцца прыехаць ў вёску праведаць бацьку; дый калі бацька да сына прыедзе, — той яго ешчэ больш чураецца: ў кухню хіба толькі пусьце. Вось бацьку — як абухом па лбе. Едзе ён да дому і думае: дось гэтай навукі! меншых вучыць ня буду: карысць адна, але хоць сароміцца не будуць, што я іх бацька. А чаму гэтак робіцца, дык пра гэта можна і многа чаго напісаць, але гэта можна другім разам, каротка кажаўшы, вась якая прычына. Як мяне, напрыклад, самага учылі, дык у мяне быў такі дух, што каб нічога роднаго-беларускага не шанаваць.

Рэдакцыя дастала смутную вядомасць, што гэтымі днямі Мікалай Аношка памёр.

І жывеш ты, як скаціна,  
Ўсякіх злыдняў корміш многа.  
Ад пакуты гнецца сьпіна,  
І не бачыш ты нічога.  
О, каб вочы прасьвятлелі,  
Каб на вушы быў лягчэйшы,  
За быдлё-б цябе ня мелі,  
Шоў бы сьцежкай ты прасьцей-шай!

Якуб Колас.

в. Мікалаеўшчына.



### 3 усіх старон.

**Пецербург.** У студэнцкай сталовай было беларускае ігрышча-вечэрынка. Хлопцы-студэнты чыталі па нашаму вершы з „Дудкі“ і „Жалейкі“, а паненка К. спевала на нотах Гречанінова „песьню над калыскай“ і іншыя песьні. Пасья была гульня да 5-ай гадзіны раніцы. Усе былі здаволены і прасілі скараіх ізноў зрабіць такое ігрышча.

Чорны.

У **Пецербургу** згарэла вялізная фабрыка абоеў. Страты на 1 мільён руб.

= Забаставалі кондуктары і машыністы гарадзкіх электрычных трамваёў (конак), усяго каля 4 тысяч працоўнікоў. Яны хацелі каб прыбавілі пэнсіі і быў другі нарад змен. Першы дзень трамвай не хадзілі; потым Дума пачала ставіць слесарэй і другіх людзей замест машыністоў і кандуктароў. Забастоўка ешчэ ідзець.

**Кіев.** Начальніка сыскай (тайнай) паліцыі Асланова і сшычка Зелло за хабары падлогі, хаўрусы са зладзеямі і іншыя шэльмоўства аддалі пад суд.



У барлозе ты радзіўся,  
На мякіне гадаваўся,  
За скарынку хлеба біўся,  
За капейку мардаваўся.

**Ковно.** Упраўляючы купца Перавознага заявіў прыставу 1 стана Ковенск. пав., што каля в. *Сарганы* крадуць з рэкі Вілы лесны тавар яго гаспадара. Прыстаў паслаў урадніка Глечко і стражніка Бессекерскаго ператрэсьці тых, на каторых меў падзрэнне упраўляючы. Паліцэйскіе прыехалі з упраўляючым у Сарганы, добра заліўшы вочы, і сталі чапляцца да людзей, зусім не вінаватых у гэтай справе, лаялі іх апошнімі словамі, ды стражнік нават крычаў, што пусціць у ход аружжэ. Ковенскі губэрнатар за гэту справу аштрафаваў упраўляючаго на 300 руб.; урадніка прыказаў пасадыць на 7 дзён на адседку, стражніка так сама, ды і зусім прагнаць са службы.

**М. Жагоры.** Ковенск. губ. Шавельск. пав. Крэсцянск, банк купіў маёнтак *Мартынішкі* ад генэрала Ільшна і распрадаў усю зямлю стараверам ад 125—190 р. за дзесяціну. У самым доме зроблена народная школа з аддзелам, дзе вучаць сельскай гаспадаркі. Пры школе 7 дзесяцін пробнаго поля.

**С. Юзэфово.** Ковенск. губэрні Тэльш. пав. На зямлі, купленай крэсцянскім банкам, разсялілі 46 сямей старавероў; апроч таго на кожную сямью далі падмогі па 200 руб., па 2 кані, 2 каровы, 4 авечкі, 3 сьвіньні, 2 калёс і 1 сані. Зямлі ешча асталася на 104 сямей.

## Родные абразы.

Сохну марне я ў вастрозі,  
Дарма трачу сілы;  
Рвецца дух мой на свабоду  
Із турмы—магілы...

Шкода хаткі мне старэнькай  
З латанай стрэхою,  
Што над Нёмнам пахілілася  
Горкай сіратаю;

Шкода мне зялёнай нівы,  
Што шуміць у полі,  
Того дуба, што над рэчкай  
Карэніцца у долі;

Шкода мне гаёў раздолных  
І лугоў прастора,  
Дзе пад ветрам хваля ходзіць  
Травянога мора;

Шкода сьветлай ручайкі  
Ў берэгах пешчаных,  
Што, як срэбро, быстра льецца  
Прамеж гор, курганоў;

Шкода вёсак запусьцелых,  
Дзе мужык гаруе,  
Дзе зімою вецер вее,  
Кудаса шнуруе...

Гэта—образы краіны,  
Беларусі роднай...  
Край ты, край мой! міл ты сэрцу,  
Цёмны край, галодны!

Ды ня век жэ тут згарую:  
Дачэкаю волі  
І пачую ў родным краю  
Песьні лепшэй долі!

Якуб Колас.

в. Мікалаеушычна.

## 3 уеіх старон.

**Пецербург.** Разарвало і затаніло падводную лодку „Дракон“. Спамеж каманды пакалечыло 42 чэл.

= Міністэрства ўнутраных спраў аб'явіло губэрнатаром, каб усе справы самавольнай парубкі ў лесах, што прыналежаць крэсць-

мых беларусоў, чуў думкі аб злученні і, думаю, што тао-ж чуў  
кожны серод сваіх знаёмых. Інакш ня можа і быць, бо думку аб  
еднанні выклікала само жыццё.

Наступае восень. Скора зьедуча ў Кіев грамады студэнтаў,  
меж каторымі і нашых беларусоў будзе немалая жменя. Нехай жа  
яны трымаюцца ўсе разам; нехай шукаючы сьвету для сябе, не за-  
будуць аб сваёй роднай цёмнай старонцы—Бацькоўшчыне Беларусі  
і, чым хто дуж, памагаюць свайму народу выбівацца с цёмнаты  
адвечнай. Нехай непрайдуць без карысьці годы вучэння для адра-  
дзеньня беларускаго народу!

„І чужому наuczайцеся,

„І сваго не цурайцеся —

„Бо хто матер забувое,

„Того Бог карае!..“

Кіев.

С. Полуян.

## РЖАНЫ КОЛАС.

На саломце тонкой

У траве глухой

Сьпее—дасьпевае

Колас сіратой.

Ці то птушка Божа

Кінула зярно,

Ці то занялося

Бурэю яно,

Ці з дзіравай торбы

Конік чый згубіў,

На чужую скібу

Зерне пасадзіў?

Небо яго знае,

Як сюды папаў,

Хто ад роднай нівы

Зерне адарваў...

Сушыць яго сонце,

Клоніць вецерок;

Ные сірацінка,

Плачэ каласок.

Плачэ, што нема с кім

Думку раздзяліць,

Нудную галоўку

Ціхо пріхіліць

Да другой галоўкі,

Да другіх грудзей,

Без канца шэптацца

Ў цішыне начэй.

Апусьціўшы нізка

Тонкі паясок,

Ные сірацінка,

Плачэ каласок;

Плачэ што дарэмна

Вяне у глушы,

Што нігдзе ня згледзіш

Роднае душы;

Што яго зерняткі

Птушкі падзеўбучь,

Белую саломку

Ветры разнясуць.

І, падняўшы ў гору

Стройны валасок,

Ные сірацінка,

Плачэ каласок.

Якуб Колас.

Мікалаеушчына.



кая самая беднась мужыкоў і народу, як і у нас. Але тагдышняя пруская бюрократыя зразумела, што толькі шырокае самоупраўленьне вывясце край на сухое мейсца. Немецкі патрыот і вялікі рэформатар, барон Штэйн, саставіў закон аб гарадзкім самоупраўленьні „*Stadtdordnung*“ (19 ноября 1808 г.).

На гэты ўжо спосаб былі састаўлены і другія законы аб самоупраўленьні, калі ў Немецчыне завялі констытуцыю ў 1848 году. Дзеся гэтаго немцы цяпер такі багаты і культурны народ. І наш край маець у сваёй гісторыі земельныя рэформы.—350 гадоў таму ў 1560-ых гадах зрабілі у нас вялікую зямельную рэформу, выдалі „валочную уставу“. Усіх мужыкоў, каторыя ешчэ жылі асобнымі дварышчамі на „столовых“ (Князя Літоўскаго) землях, перасялі ў вёскі „на валокі“; зрабілі гэта перасяленьне і новую нарэзку, на мішэнах дзесяцін зямлі. Не жалеючы дабаўлялі да „валок“ казённай зямлі. Пры гэтым састаўлялі інвэнтары, значыць апісывалі і счыталі колька ў мужыкоў зямлі, скаціны, добра, падаткоў, каб пазнаць якое багацьце у селян.

Гэта вялікая рэформа была зроблена так добра і мудра, што мы можам толькі дзівіцца. Гісторыю гэтай рэформы апісывае праф. Довнар-Запольскі. А у Віленскім архіве, старых актовых кніг, ляжыць шмат дакумэнтаў аб гэтай мале вядомай рэформе старасветчыны нашай. Гэта разсяленьне на волак было тагды, калі паншчыны ня было ешчэ, а „мернікі“ мерылі зямлю лыковымі „шнурамі“.

А. У.



## М А Ц І.

Непрыветна цераз вокна

Ночка пазірае.

Ціха ў хаце—ўся сямейка.

Спіць ды спачывае,

Натрудзіўшы добра рукі,

Натаміўшы плечы.

Толькі матка з вераценцэм.

Прытулілась к печы,

І прадзе, прадзе кудзельку.

Скачэ вераценэ,

І за ей густыя цені

Бегаюць па сьценэ.

\* \* \*

На камінку корч пылае,

Злотам іскры скачуць.

За ваконцэм вецер ходзіць,

Глуха вербы плачуць;

Зябнуць вербы на марозі,

Прытуліўшысь к стрэсі;

Сьнегам вецер сыпле ў дзьверы;

Ходзіць шум па лесі...

І пад гэты шум трывожны

Думае старая,

А ў след думкам неспакойна

Вецер падпевае.

\* \* \*

Ўсё прачнулася прэд вачыма

Беднае кабеты:

Маладыя дні дзяціны

Дзявочыя леты,

Радасць жыцця і нягоды,  
 Сваркі, трасяніны—  
 Ёсё, чым жыццё спатыкае  
 Кепскую часіну,  
 Ёсё прыпомнілась старэнькай.  
 Горка беднай стала—  
 Галаву на грудзь схіліла,  
 Прасьці перэстала.

Муж, нябошчык, ўсплыў на  
 думку—  
 Рана сьмерць скасіла!  
 Дробных дзетак ён пакінуў—  
 Без пары магіла.  
 Жыў ён бедна. Спадзеваўся  
 Свой прыдбаць куточэк:  
 Хату вывясьці, земелькі  
 Прыкупіць шматочэк.  
 Бо агоркнуў хлеб батрацкі,  
 Жыццё пад'ярэмна...  
 Ды ня выйшоў с пад няволі,  
 Біўся век дарэмна.

Гасне корчык на камінку  
 Пацямнела ў хаце.  
 Поўнач пеўні пракрычалі,  
 Ды ня сьпіць ёсё маці.

Цягне нітку. Вераценца,  
 З рук упаўшы, грукне,  
 Ды ня сьмела як убогі  
 Вецер ў дзьверы стукне.  
 Думкі, думку падганяюць,  
 Не даюць пакою:  
 Ёсё летаюць над кабетаі  
 Нуднай чэрадою.

Уздыхнула цяжка матка.  
 Аб сынку гадае,  
 Што ў турме, у паняверцы  
 Кару адбывае.  
 І за што? У толк ня возьме  
 Бедная кабета,  
 Ні законуў гэтых мудрых,  
 Ні парадкоў сьвета...

Вецер вые за вугламі,  
 Ёсё коміне галасіць.  
 Куды толькі думка тая  
 Матку не заносіць?  
 Зябнуць вербы на марозі.  
 Глуха лес гамоніць.  
 Думка думку выклікае,  
 Думка думку гоніць.

Якуб Колас.

## Національнае адрадзэньне чувашоу.

Ў тым краю, гдзе цячэ рэка Волга—ў губэрнях Ніжэгородз-  
 кай, Сімбірскай, Самарскай і Уфімскай жыве невялікі народ—чу-  
 вашы. Ня многа гэтаго народу, з мільён набярэцца іх усіх і жы-  
 вуць бедна, бо неасьвечэны яны. І можа-б доўга гібнулі так  
 яны ў цемнаце, калі-б ня лепшыя сыны іх краю, што засьвяцілі і  
 для іх сьвет веданьня—навукі ў роднай для іх чувашкай мове.

Мова чувашкая падобная да тюркскай, блізкая да старой па-  
 лавецкай (палаўцы—народ што некалі, гадоў таму с тысяччу, на-  
 падаў на рускіе землі). На расейскую мову яна саўсім не падобна  
 і разумець расейца чувашу цяжка. Вось і ня дзіва, што ня мог  
 чуваш зрабіцца больш асьвечоным, прыдбаць сабе больш сьвету  
 навукай, бо мала і саўсім не разумеюць яны расейскай навукі. Вё-

## ГУСІ.

Зоры далёкіе, зоры бліскучыя  
Ціха гараць над зямлёй;  
Крыкі знаёмыя, крыкі п'явучыя  
Льюцца вечэрняй парой.  
С поўначы-холада, сівера бурнаго.  
Гусі на поўдзень ляцяць,  
З неба далёкага стэпу лазурнаго  
Нудна прашчаньне крычаць.  
Дзікія гусанькі, птушэчкі вольныя,  
Весьнікі скорай зімы.  
Хочэцца з вамі мне ў стэпы прасторныя  
К сьвету і сонцу ад цьмы.  
Толькі ж падрэзаны скрыдла свабодныя  
Модна пільнуюць мяне—  
Дзьбёры акутыя, сцены халодныя,  
Гарты жалеза ў вакне.

Якуб Колас.

## Наш гандэль з заганіцай.

### II.

Ў № 39 „Н. Н.“ ўжо пісалася, што Расея вывозіць розных тавароў, а найбольш хлеба, на 999 мільёноў 387 тысячоў рублёў. Цяпер цікава прыгледзецца з якімі гасударствамі мае яна гандлёвыя інтэрэсы і на якую лічбу грошы.

Расея вывозіць розных тавароў:

Ў Немецчыну на . . . . .	284	мільёноў	рублёў.
„ Англію . . . . .	225	„	„
„ Голландію . . . . .	108	„	„
„ Францыю . . . . .	74	„	„
„ Італію . . . . .	52	„	„
„ Фінляндыю . . . . .	47	„	„
„ Аўстро-Венгрыю . . . . .	45	„	„
„ Бэльгію . . . . .	41	„	„
„ Данію . . . . .	30	„	„
„ Румынію . . . . .	17	„	„
„ Турцыю . . . . .	15	„	„
„ Швэцыю . . . . .	10	„	„
„ Гішпанію . . . . .	8	„	„
„ Нарвэгію . . . . .	6	„	„